

DUPPLICADO

UMMOAELEUEEE

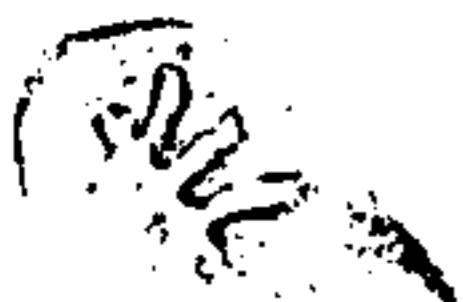
TIS-16

Number of Copies: 1

Addressed to Mr. JOAQUIN FRANCES. Magazine INTERVIU, Calle Roquefort 104, BARCELONA, Postal Code 08015.

Dear Mr. JOAQUIN FRANCES:

We believe that you do not know us, in which case the statement that we are going to make might surprise you: We are OEMMII (people), members of an expeditionary group who have inhabited OYAAGAA (EARTH) since 23rd March 1950 (4 o'clock GMT), the date on which my brothers descended in the outskirts of the town of DIGNE (France), having come from an "Astro frio" (Planet), the pronunciation of which in Spanish would be UMMO (emphasising the syllable "m"). Of course we do not believe for one minute that you will consider our story to be anything other than fictitious. An elementary rule of scientific logic, requires proof to be furnished in any declaration of this nature. You will understand, Mr. Joaquin, that although it is inevitable that you will think us to be nothing more than practical jokers, eccentrics or victims of a mental illness with "síndrome delirante," from our point of view it is impossible for us



T25-17

to adopt any other identity which might prove more acceptable to you, without distorting the truth.

Furthermore, to avoid an offensive discussion, which would not resolve the question of our filiation, please interpret this document as originating from "an unknown source, namely UMMO".

Sir: In a "matriz tipografiada" published in the magazine INTERVIU, an editor's team to which you belong, (Number 612 page 87), one of your brothers called JUAN JOSE BENITEZ in a letter published before your comments were edited, makes a serious accusation (in our opinion) against his brothers FERNANDO SESMA MANZANO and ANTONIO RIBERA JORDA:

In such letter, he states that these authors "habrian plagiado (in their books) the reports sent by my brothers of UMMO.

Sir: Of course our comprehension of the Spanish language is not as good as yours, but we do understand that the verb "plagiar" has a semantic meaning which we shall explain below:

"To transcribe in a matriz of "tipografiadas" letters or by "via acustica" and through informative propagation; a text or



T/AS

literary production directed towards a Social Red, generated by an intellectual process developed by one mind, of which paternity is assumed by another person."

In this context and if the verb "PLAGIAR" means assuming the authorship of a literary production, it is also obvious that it will be a synonym of "EXPOLIAR, ROBAR, USURPAR, .." a literary property, even though its authors might be anonymous. On the other hand, it would be legal to assume paternity of verses of the Pentateuoor of védicostexts.

The serious charge made against your brother FERNANDO SESMA MANZANO, which we consider to be slanderous, whom as he has passed away is unable to defend himself, and who, in those days, was a beloved friend of my expeditionary brothers, is particularly distressing.

It is obvious that neither FERNANDO SESMA MANZANO in his book "UMMO OTRO PLANETA HABITADO" nor ANTONIO RIBERA in his works "EL MISTERIO DE UMMO", "UMMO LA INCREIBLE VERDAD" and "UMMO INFORMA A LA TIERRA", apart from other monographies in various languages, plagiarize our reports, although they did not ask for our permission to reproduce them. (since they repeatedly cite their SOURCE (UMMO) in a totally impartial manner and objectively harmonise the doubts which arise as to its origin.)



TIN-19

We are not endeavouring to judge the reasons which led your brother JUAN JOSE BENITEZ to write this arbitrary accusation. He "ha plagiado" texts of our reports in various pages of his work, but we are not accusing him for having caused us any harm at all by his action. We realise that his is a goodnatured OEMMII (human being); an excellent editor, a lover of biological enigmas of the Cosmos, and we would appreciate it if he would reflect on his mistake and reveal his good heartedness by restoring the honour of his belated brother.

Sir: We lack "personalidad jurídica," since we are not legal citizens of any nation of OYAGAA. As we have no other resource, Mr. JOAQUIN FRANCES, we beg you in the name of your belated brother, who is therefore unable to defend himself, to help in some way to reestablish the truth.

Please allow us, in our respect for you, to place our hands on your noble chest.

Plymouth (GB) February 1988

ପ୍ରକାଶ ପ୍ରକାଶ ନ

ପ୍ରକାଶ ପ୍ରକାଶ ନ



T25-14

Señor:

Tras estos párrafos de aclaración, procedemos a facilitarle una traducción de la carta adjunta.

Su texto ha sido dictado por mi hermano, rector de la expedición de UMMO en OYAGAA (Tierra) al cual estamos sumisos. Las razones por las cuales esta carta no le ha sido remitida directamente a Barcelona son complejas. En primer lugar, nos ha sido enviada desde Gran Bretaña a España (Albacete) donde hemos procedido a realizar la primera versión en español.

Después, se ha decidido remitirla a su hermano, el médico español Doctor D. JUAN AGUIRRE CEBERIO para que conozca su contenido y con el ruego de que la haga llegar a su destino final.

La razón para actuar así es simple: Nuestras cartas aunque encabezadas por un destinatario, deseamos que sean abiertas, dirigidas a hermanos tuyos de esta Nación. Usted es libre de utilizarla como le plazca, pero su contenido no quedará inédito.

## TRADUCCION DE NUESTRA CARTA

UMMOAELEUUUEE

Número de copias: 1

Dirigido a Señor Don JOAQUIN FRANCES Publicación INTERVIU  
Calle Rocafort 104 BARCELONA Distrito Postal 08015

Señor Joaquín Frances :

Pensamos que usted no nos conoce, en cuyo caso la afirmación que vamos a formularle puede sorprenderle. Somos OEMMI (personas) integrantes de un grupo expedicionario, que desde el día 26-3-1950 (4 horas-16 m- TMG) en que mis hermanos descendieron en las proximidades de la población de DIGNE (Francia), se encuentra en OYAGAA (Tierra) procedentes de un "Astro frío" (Planeta) cuya denominación expresada fónicamente en español, sería UMMO (m con periodo largo) Naturalmente, no esperamos de usted, que crea en la veracidad de nuestra identidad. Una elemental norma de lógica científica, exige la aportación de pruebas constatables, ante cualquier enunciado de esta naturaleza. Comprenderá usted Señor Joaquín, que aun a riesgo inevitable de que usted nos considere como simples bromistas, excéntricos o víctimas de una enfermedad mental, con síndrome delirante, y desde nuestra perspectiva, nos sea imposible; sin deformar la verdad, presentarnos con otra identidad más aceptable para usted.

Mas para evitar una enojosa polémica, que no resolvería la cuestión de nuestra filiación, interprete usted este documento como "procedente de una fuente desconocida: denominada UMMO."

Señor: En una matriz tipografiada publicada en el medio INTERVIU de cuyo cuadro de redactores, forma usted parte, (Número 612 pag. 87) Un hermano suyo llamado JUAN JOSE BENITEZ, en una carta publicada previamente a los comentarios redactados por usted, formula una (para nuestro juicio) grave acusación contra sus hermanos FERNANDO SESMA MANZANO y ANTONIO RIBERA JORDA

TR-15

En el contexto de esa carta, se afirma que estos autores "habrían plagiado" (en sus libros) los informes remitidos por mis hermanos de UMMO.

Señor: Naturalmente no conocemos el significado del idioma español al mismo nivel que usted, pero hemos entendido que el verbo "PLAGIAR" tiene un significado semántico que enunciamos a continuación:

"transcribir en una matriz de letras tipografiadas o por vía acústica y a través de un canal de difusión, informativa; dirigida a una Red Social, un texto o producción literaria, generada por un proceso intelectual desarrollado en un cerebro ajeno, atribuyéndose su paternidad como propia."

En este contexto, y si el concepto de arrogarse la autoría de una producción literaria, es equivalente al verbo PLAGIAR, es evidente que también será sinónimo de los verbos EXPOLIAR, ROBAR, USURPAR una propiedad literaria, aunque sus autores sean anónimos. De otro modo sería lícito arrogarse la paternidad de unos versículos del Pentateuco o de los textos védicos.

La gravísima imputación que consideramos calumniosa a un hermano suyo FERNANDO SESMA MANZANO que por haber fallecido no puede defenderte y del cual, mis hermanos expedicionarios en aquellos días, se consideraban entrañables amigos suyos, nos resulta especialmente dolorosa. Es evidente que ni FERNANDO SESMA MANZANO en su libro "UMMO OTRO PLANETA INCREIBLE VERDAD", ni ANTONIO RIBERA en sus obras "EL MISTERIO DE UMMO"; "UMMO LA HABITACIÓN"; ni INCREDIBLE VERDAD; "UMMO INFORMA A LA TIERRA" aparte de otras monografías en distintos idiomas; plagiaron nuestros informes, aunque ninguno de los dos, haya solicitado autorización para reproducirlos. (Puesto que reiteradamente en su contexto, citan honestamente a su FUENTE (UMMO) con toda imparcialidad y matizando con objetividad las dudas que sugieren y suscitan su origen)

No tratamos de juzgar las razones que impulsaron a su hermano JUAN JOSE BENITEZ a escribir esa arbitraria acusación. Él ha plagiado en su obra y en el curso de varias páginas textos de nuestros informes, pero no le acusamos de habernos causado daño alguno, -en absoluto- con su plagio. Sabemos que es un hombre bondadoso; excelente reductor, amante de los enigmas biológicos del Cosmos y nos agradaría que reflexionase sobre su error, y que su nobleza de espíritu se manifestase de algún modo, re estableciendo con una rectificación, el honor de su hermano fallecido. Señor: Carecemos de Personalidad Jurídica, pues no somos ciudadanos legales de ninguna Nación de OIGAA. Pero invocamos nuestra indefensión. Señor JOAQUIN FRANCES para suplicarle en nombre de un hermano suyo muerto, y por tanto inerte, que contribuya usted en algún grado a restablecer la verdad.

Permitanos Señor, que en virtud del respeto que sentimos por su persona pongamos como es nuestra costumbre, nuestra mano en su noble pecho.